



BỘ Y TẾ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 7919 /BYT-DP

V/v tăng cường quản lý mã số ca
mắc COVID-19 ở địa bàn phong tỏa,
giãn cách xã hội.

Hà Nội, ngày 22 tháng 9 năm 2021

HỎA TỐC

Kính gửi: Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Để kịp thời triển khai các biện pháp xử lý ổ dịch, phòng chống lây lan ngay sau khi ghi nhận kháng định ca bệnh COVID-19, Bộ Y tế đã có Công văn số 4750/BYT-DP ngày 15/6/2021 về tăng cường công tác quản lý báo cáo trường hợp mắc COVID-19. Trong thời gian qua, các địa phương đã nghiêm túc triển khai thực hiện, tuy vậy còn một số trường hợp chưa báo cáo kịp thời gây chậm trễ triển khai các biện pháp can thiệp xử lý ổ dịch. Để tiếp tục tăng cường quản lý mã số ca mắc COVID-19 ở địa bàn phong tỏa, giãn cách xã hội góp phần chủ động phòng, chống dịch COVID-19 hiệu quả trong thời gian tới; Bộ Y tế yêu cầu Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo triển khai thực hiện các nội dung sau:

1. Tiếp tục thực hiện nghiêm Công văn số 4750/BYT-DP ngày 15/6/2021 của Bộ Y tế về việc tăng cường công tác quản lý báo cáo trường hợp mắc COVID-19. Các đơn vị được Bộ Y tế cho phép xét nghiệm kháng định mắc COVID-19 chủ động thực hiện khai báo lấy mã số bệnh nhân trên hệ thống mã số ca bệnh quốc gia về dịch COVID-19 tự động của Bộ Y tế tại địa chỉ website <https://macabenh.vncdc.gov.vn> ngay sau khi có kết quả xét nghiệm phát hiện trường hợp mắc COVID-19 và thông báo ngay cho Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh, thành phố; đồng thời thực hiện quy trình báo cáo theo quy định (*chi tiết hướng dẫn đăng ký mã số ca bệnh kèm theo*).

2. Quản lý, kiểm soát chặt chẽ việc khai báo lấy mã số bệnh nhân tự động trên Hệ thống mã số ca bệnh quốc gia về dịch COVID-19 đối với tất cả các đơn vị được Bộ Y tế cho phép xét nghiệm kháng định mắc COVID-19 trên địa bàn tỉnh, thành phố để tránh cấp trùng mã số (1 ca mắc COVID-19 nhưng có 2 hoặc nhiều đơn vị lấy mã số).

3. Căn cứ số liệu trên hệ thống mã số ca bệnh quốc gia về dịch COVID-19 được nhập bởi các địa phương, đơn vị; **đúng thời điểm 17 giờ 00 phút hàng ngày**, Bộ Y tế tổng hợp báo cáo Chính phủ, Thủ tướng Chính phủ, Ban Chỉ đạo Quốc gia phòng chống dịch COVID-19 về số ca mắc mới trong vòng 24 giờ qua trên địa bàn từng tỉnh, thành phố và thông tin rộng rãi trên Công thông tin Bộ Y tế để người dân biết, số liệu thông báo được tính từ 17 giờ 00 phút ngày hôm trước đến 17 giờ 00 phút ngày hôm sau.

4. Trường hợp qua rà soát, điều tra, xác minh, các địa phương bổ sung trường hợp mắc COVID-19 chưa được cấp mã số trên Hệ thống mã số ca bệnh quốc gia về dịch COVID-19 đề nghị Sở Y tế tỉnh, thành phố có văn bản gửi

Cục Y tế dự phòng, Bộ Y tế đề nghị cấp bổ sung mã ca bệnh, trong đó nêu rõ lý do, thời gian lấy mẫu xét nghiệm, yếu tố dịch tễ và kèm theo danh sách các trường hợp cấp mã bổ sung. Việc khai báo, báo cáo từng ca bệnh của các tỉnh, thành phố ngay sau khi có kết quả xét nghiệm khẳng định sẽ do địa phương chủ động và có trách nhiệm thực hiện thông qua Hệ thống cấp mã số ca bệnh tự động đã được Bộ Y tế hướng dẫn tại văn bản nêu trên.

5. Thống kê cập nhật thường xuyên số lượng, danh sách địa bàn đang thực hiện phong tỏa, hết phong tỏa, giãn cách xã hội theo Chỉ thị số 16/CT-TTg, Chỉ thị số 15/CT-TTg, Chỉ thị số 19/CT-TTg của Thủ tướng Chính phủ trên địa bàn tỉnh, thành phố (bố trí cán bộ đầu mối liên hệ email: covid19.cluster.moh@gmail.com, điện thoại: 036.454.7023 để được hướng dẫn, cấp quyền truy cập, chỉnh sửa) **trước 17h00 hàng ngày**; đồng thời đăng tải công khai trên website của tỉnh, thành phố về danh sách địa bàn phong tỏa, giãn cách xã hội theo Chỉ thị số 16/CT-TTg, Chỉ thị số 15/CT-TTg, Chỉ thị số 19/CT-TTg của Thủ tướng Chính phủ. Căn cứ thống kê của địa phương, Bộ Y tế đăng tải công khai danh sách địa bàn phong tỏa, giãn cách xã hội trên cả nước theo Chỉ thị số 16/CT-TTg, Chỉ thị số 15/CT-TTg, Chỉ thị số 19/CT-TTg của Thủ tướng Chính phủ trên website <https://moh.gov.vn/>.

6. Điều tra các trường hợp nhiễm SARS-CoV-2 theo Biểu mẫu 1, Phụ lục 5 ban hành kèm theo Quyết định số 3638/QĐ-BYT ngày 30/7/2021 của Bộ Y tế về hướng dẫn tạm thời giám sát và phòng chống COVID-19 và gửi trước 17 giờ hàng ngày về Bộ Y tế (Cục Y tế dự phòng, email: baocaobtn@gmail.com).

Bộ Y tế yêu cầu Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo triển khai thực hiện. Trong quá trình triển khai, nếu có khó khăn, vướng mắc đề nghị phản ánh kịp thời về Cục Y tế dự phòng, Bộ Y tế (ThS. BS. Bùi Huy Hoàng, ĐT: 0944.28.1988, email: dr.hoang88@gmail.com) để được hướng dẫn.

Trân trọng cảm ơn./.

Nơi nhận:

- Như Kính gửi;
- PTTg. Vũ Đức Đam (để báo cáo);
- Đồng chí Bộ trưởng (để báo cáo);
- Các đồng chí Thứ trưởng;
- Các Vụ, Cục: DP, KCB, MT, TT-KT.
- Các Viện VSDT, Viện Pasteur;
- Các Bệnh viện trực thuộc Bộ Y tế;
- UBND các tỉnh, thành phố;
- Sở Y tế các tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- TT CDC tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- BVĐK tỉnh, thành phố (để thực hiện);
- Lưu: VT, DP.



Đỗ Xuân Tuyên



HƯỚNG DẪN ĐĂNG KÝ MÃ SỐ CA BỆNH COVID-19

(Kèm theo Công văn số 7919/BYT-DP ngày 22 tháng 9 năm 2021 của Bộ Y tế)

Địa chỉ truy cập đăng ký lấy mã số: macabenh.vncdc.gov.vn

A. Hướng dẫn đăng ký nhiều ca bệnh bằng File Excel

Bước 1: Tại giao diện hệ thống click chọn: Nhập nhiều ca bệnh

The screenshot shows the 'Nhập nhiều ca bệnh' (Enter many cases) interface. At the top, it says 'DÀNG KÝ MÃ SỐ CA BỆNH DƯƠNG TÍNH COVID-19'. Below that, there are several input fields for patient details: Name, Age, Gender, and Phone number. There are also dropdown menus for address and location.

Bước 2: Tại giao diện cập nhật, tải file Excel danh sách bệnh nhân đã điền thông tin theo mẫu

The screenshot shows the 'Tải lên danh sách bệnh nhân' (Upload patient list) interface. It includes fields for entering a password, selecting a file (with numbered steps 3 and 4 indicating the file type as .docx, .pdf, or .zip), and specifying delivery information (Delivery address, District/Township/Hamlet/Village, Province/City).

1. Điền mật khẩu được cung cấp

2. Nếu chưa có mẫu có thể tải mẫu excel để cập nhập thông tin mã bệnh nhân.

A screenshot of the Microsoft Word ribbon interface. The tabs visible are Home, Insert, Page Layout, Paragraph, Style, Review, View, and Help. The Home tab is currently selected. The ribbon also includes various icons for document orientation, font size, bold, italic, underline, and other common editing tools.

Mẫu file Excel danh sách bệnh nhân

3. Upload File excel danh sách bệnh nhân.
 4. Upload file các báo cáo của ca bệnh (có nhiều file báo cáo bạn hãy nén file dưới dạng .zip để đính kèm).
 5. Nơi gửi thông báo VD: CDC Hà Nội, CDC Hồ Chí Minh
 6. Tỉnh thành phố báo cáo ca bệnh, ghi nhận ca dương tính.
 7. Email nhận mã số ca bệnh (đây là mail hệ thống gửi mã về khi cấp mã thành công).

Lưu ý: định dạng địa chỉ theo tỉnh, thành phố; quận, huyện; xã, phường theo mẫu file kèm theo.

⇒ Sau khi điền đầy đủ thông tin ca bệnh chọn “**Gửi danh sách bệnh nhân**”

Ví dụ mẫu: Cập nhập nhiều ca bệnh

HỆ THỐNG MÃ SỐ CA BỆNH QUỐC GIA
về dịch bệnh Covid-19

TẢI LÊN DANH SÁCH BỆNH NHÂN

Chọn tệp tin Excel có độ phân giải tối đa 2000 bệnh nhân, tối đa 1000 dòng và tối đa 100 cột.
Tối đa 100MB.

Các trường định dạng: Tên bắt buộc.

Lưu ý:

Tên file Excel định danh bệnh nhân đúng theo mẫu sau đây:

Chọn file [tai-lieu-ma-so-ca-benh-nhan-v2.xlsx](#)

File excel "tai-lieu-ma-so-ca-benh-nhan-v2.xlsx" đã được chọn.

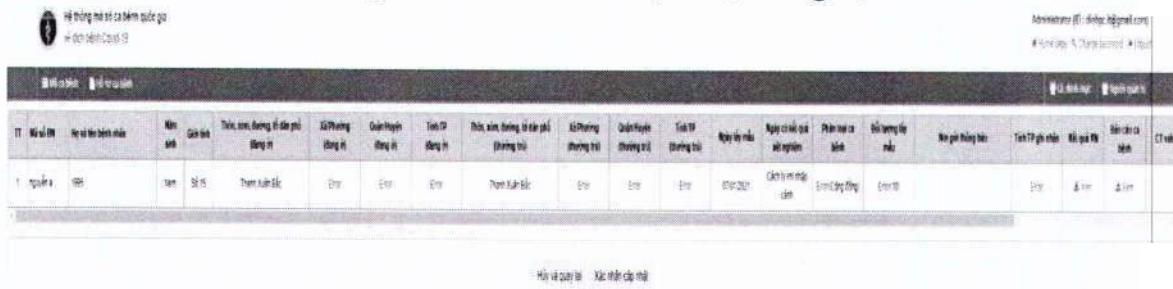
Chọn file [21_20210325065630.xls](#)

Nội dung tệp tin:

CCCD/Hộ Khẩu: Thành Phố Hồ Chí Minh

E-mail nhận mã số: dattanhao@gmail.com

Bước 3: Kiểm tra lại thông tin danh sách ca bệnh hệ thống đọc từ file excel



The screenshot shows a table with columns for ID, Name, Gender, Age, Address, Ward, District, Province, City, Date of infection, Date of diagnosis, Date of treatment, Date of discharge, Date of death, Cause of death, Death certificate, and Death certificate number. A single row of data is visible.

Hỗ trợ và giải đáp
Xác nhận cập nhật

- Hãy rà soát lại trước khi lấy mã, nếu sai nhiều hãy hủy và quay lại chỉnh sửa file excel
 - * *Chú ý:* hãy kiểm tra kỹ các ô thông tin báo đỏ (Error) đã là các trường thông tin hệ thống không tìm được định danh: ví dụ hay bị sai:
 - + *Sai tên phường xã, quận huyện thành phố.* *Sai này do gõ sai, gõ không dấu ...*
 - + *Sai phân loại ca bệnh:* *Hệ thống chỉ nhận diện hai dạng (Trong nước, Nhập cảnh) nếu bạn nhập trường phân loại khác với 2 cụm từ này hệ thống sẽ báo đỏ.*
 - + *Sai đối tượng lấy mẫu:* *Hệ thống chỉ nhận diện 04 đối tượng (Sàng lọc tại BV, Cộng đồng, Khu cách ly, Khu phong tỏa) nếu bạn nhập trường đối tượng lấy mẫu khác với 4 cụm từ trên hệ thống không nhận dạng được sẽ báo đỏ.*
 - + *Một số lỗi khác liên quan đến sai năm sinh, giới tính ... các bạn cần chú ý.*
 - Nếu bạn gặp lỗi báo đỏ hãy hủy và quay lại sửa file excel cho chuẩn thông tin
 - Nếu bạn kiểm tra thông tin đầy đủ và chính xác không có lỗi báo đỏ Click chọn: **Xác nhận cập nhật**
 - Bạn sẽ nhận được email dài mã đã được cấp.

B. Hướng dẫn nhập từng ca bệnh

Bước 1: Truy cập hệ thống đăng ký mã số ca bệnh dương tính Covid-19

Bước 2: Điền đầy đủ thông tin ca bệnh vào các ca nhập, lưu ý * là bắt buộc

Bước 3: Sau khi đã điền đầy đủ thông tin bạn hãy nhấn nút **gửi thông tin đăng ký mã**. Hệ thống cấp mã thành công sẽ gửi một email vào email mà bạn đã cung cấp với nội dung mã số đã được cấp.

Hệ thống mã số ca bệnh quốc gia | +

← → C Không bảo mật | macabenh.vncdc.gov.vn

HỆ THỐNG MÃ SỐ CA BỆNH QUỐC GIA
về dịch bệnh Covid-19

ĐĂNG KÝ MÃ SỐ CA BỆNH DƯƠNG TÍNH COVID-19

Điền đầy đủ thông tin của Bệnh nhân vào các trường thông tin bên dưới. Trán trung cảm ơn!
Các trường đánh dấu * là bắt buộc

Mã khẩu *

1. Họ và tên bệnh nhân * Nguyễn Văn Sinh
 2. Tuổi/năm sinh/bệnh nhân * 2000
 3. Giới tính của bệnh nhân * Nam: ♂ Nữ: ♀
 4. Số điện thoại bệnh nhân/người thân, người có 6869954745.

5. Địa chỉ của bệnh nhân *
 5.1 Địa chỉ đang ở *
 Thủ tục: số nhà, hẻm phố
 Thành phố Hà Nội Quận Ba Đình Phường Phúc Xá
 5.2 Địa chỉ thường trú
 Thủ tục: số nhà, tổ dân phố
 Thành phố Hà Nội Quận Ba Đình Phường Phúc Xá

6. Ngày lấy mẫu * dd/mm/yyyy
 7. Ngày có kết quả xét nghiệm * dd/mm/yyyy

8. Kết quả (tính kèm phiếu trả kết quả xét nghiệm *.docx, *.pdf) *
 Chọn tệp Không có tệp nào được chọn

9. Báo cáo ca bệnh hoặc tờm tắt dịch tễ (tính kèm file *.docx, *.pdf) *
 Chọn tệp Không có tệp nào được chọn

10. Phân loại ca bệnh *
 Trong nước Nhập cảnh

11. Đơn vị trong lấy mẫu *
 Cố định lấy mẫu Giảm CT value

12. Tiền sử tiêm Vaccine Covid-19 *
 Chưa rõ Chưa tiêm Vaccine Đã tiêm 01 mũi Đã tiêm 02 mũi Đã tiêm > 02 mũi

13. Nơi gửi thông báo *
 Câu trả lời của bạn Tỉnh/Thành phố báo cáo ca bệnh

14. Email nhận mã số bệnh nhân *
 Câu trả lời của bạn (Chỉ nhận một địa chỉ E-mail)

15. Ghi chú (nguồn nghi nhiễm, F1, F2...)
 Câu trả lời của bạn

Chuỗi an ninh *
 003899

Gửi thông tin đăng ký mã

LIÊN HỆ HỖ TRỢ
 Mr Chính: 0387 525 938
 Mr Định: 0903 218 933